

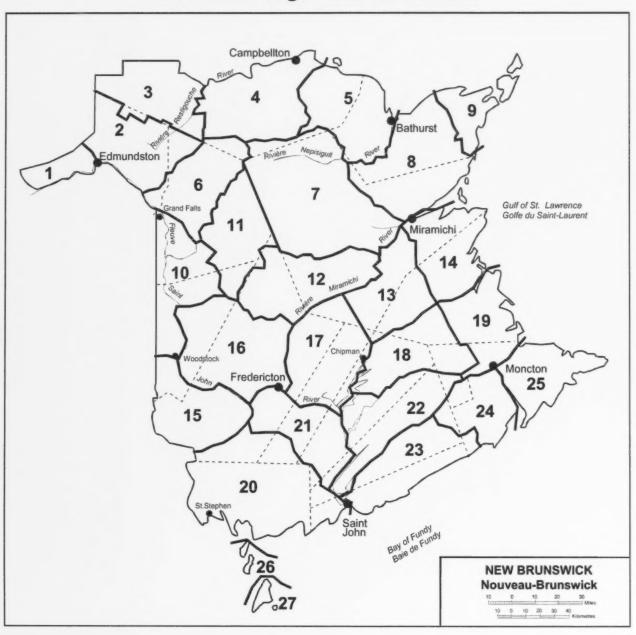
NEW BRUNSWICK FURBEARER HARVEST REPORT 2009-2010



FISH AND WILDLIFE BRANCH NATURAL RESOURCES

www.gnb.ca/naturalresources

Wildlife Management Zones Zones d'aménagement de la faune



2009-2010 New Brunswick Furbearer Harvest Summary

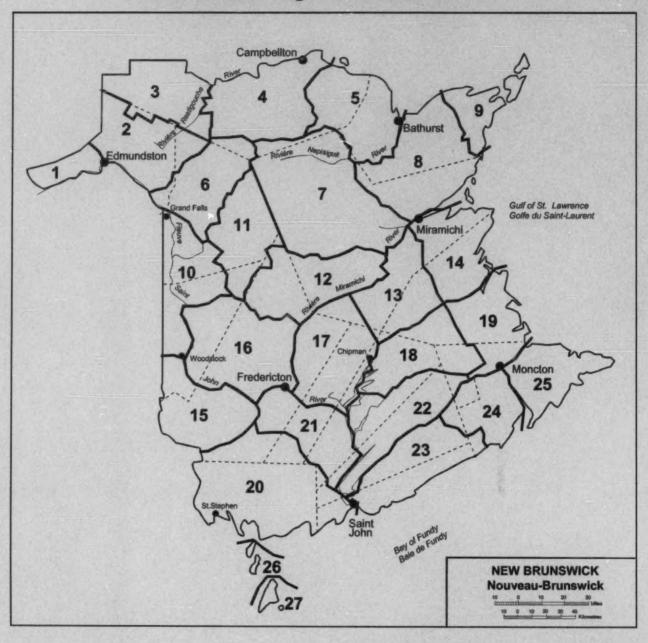
In 2009-2010, there were fewer residents that purchased fur harvesting licenses than in the previous eight years. A total of 977 licenses were sold (906 fur harvester's licenses and 71 minor fur harvester's licenses) approximately 10% lower than the ten-year (2000-2009) average of 1,072. Given the very low market prices of 2008-2009 participation was still higher than expected. The total value of pelts exported from NB was just over \$532,000, which is on par with 2008-2009, despite a slight reduction in the number of pelts exported. This better return was the result of modest increases in average pelt values of most furbearer species, though these prices are still depressed from a few years previous.

Harvest levels of four species declined substantially from 2008-09 to 2009-10 and are of particular interest. Bobcat harvest in 2009-10 was roughly 40% lower than the previous year. It is believed that this reduction is due to two factors. First, bobcat pelt prices dropped by 50% from the 2007-08 season to the 2008-09 season, and increased only slightly this past year. More importantly, however, has been a decrease in productivity of the species. Analysis of carcass data indicated that litter sizes have decreased, which indicates that there is relatively less food available on the landscape. A recent crash in the snowshoe hare population and mortality from heavy snowfall likely contributed to a population decline. This will likely impact the number of bobcat pelt tags available for the 2010-2011 season. Beaver harvest declined from over 10,000 to less than 7,000 this past season. Beaver pelt prices were at their lowest point in the past two decades, which is resulting in increased problems with nuisance beavers as the population expands into more urban areas and increases in numbers throughout the province due to an abundance in young forests. There were half as many fisher pelts exported in 2009-10 compared to 2008-09 despite a relatively stable price. Fisher harvest has been on a declining trend for several years. It is speculated that this is part of a cyclic population trend responding to food availability. Closer monitoring of this species and mandatory carcass submission may be required in the future if this trend persists. Finally, the marten harvest in 2009-10 was only half that of the previous year. This is partly due to lower prices in 2008-09, and a decrease in harvest 2009-10 had fewer trappers submitting marten carcasses, which indicates fewer individuals trapped marten. Marten track counts in DNR's provincial track transect surveys and population estimates constructed from age-at-harvest data suggest that overall the population is stable. Specific zones near urban areas have shown decreasing track counts, which suggests that there may be higher, unsustainable trapping pressure in specific areas.

Several changes to the fur harvesting regulations will come into effect for 2010-2011. The weasel season has now been extended to the end of February to increase the opportunities to harvest this species. The mink season has been extended one month to end simultaneously with the trapping seasons for other aquatic species (not including beaver snaring). Raccoon trapping will be permitted starting October 1st with the use of restraining traps certified for use in trapping raccoons. This will provide those who wish to trap raccoons earlier an opportunity to do so. The raccoon season for killing traps has not changed. Trappers are reminded that bobcats must be tagged immediately upon taking possession of the animal whether hunting, trapping or snaring. An additional change that will take effect in September 2011 is that minor fur harvesters aged 10 to 15 years will have to be accompanied by an adult holding a valid fur harvesting license. However, minor fur harvesters aged 12 to 15 years will be permitted to trap independently if they have passed a trapper education course.

Take note that DNR is continuing to collect biological data on Canada Lynx and that any incidentally caught animal must be submitted to the nearest DNR office. This information will be critical for future population assessments. Good luck to all those taking to the woods this coming fall and winter, and don't forget to take a youth trapping with you every chance you get!

Wildlife Management Zones Zones d'aménagement de la faune



2009-2010 New Brunswick Furbearer Harvest Summary

In 2009-2010, there were fewer residents that purchased fur harvesting licenses than in the previous eight years. A total of 977 licenses were sold (906 fur harvester's licenses and 71 minor fur harvester's licenses) approximately 10% lower than the ten-year (2000-2009) average of 1,072. Given the very low market prices of 2008-2009 participation was still higher than expected. The total value of pelts exported from NB was just over \$532,000, which is on par with 2008-2009, despite a slight reduction in the number of pelts exported. This better return was the result of modest increases in average pelt values of most furbearer species, though these prices are still depressed from a few years previous.

Harvest levels of four species declined substantially from 2008-09 to 2009-10 and are of particular interest. Bobcat harvest in 2009-10 was roughly 40% lower than the previous year. It is believed that this reduction is due to two factors. First, bobcat pelt prices dropped by 50% from the 2007-08 season to the 2008-09 season, and increased only slightly this past year. More importantly, however, has been a decrease in productivity of the species. Analysis of carcass data indicated that litter sizes have decreased, which indicates that there is relatively less food available on the landscape. A recent crash in the snowshoe hare population and mortality from heavy snowfall likely contributed to a population decline. This will likely impact the number of bobcat pelt tags available for the 2010-2011 season. Beaver harvest declined from over 10,000 to less than 7,000 this past season. Beaver pelt prices were at their lowest point in the past two decades, which is resulting in increased problems with nuisance beavers as the population expands into more urban areas and increases in numbers throughout the province due to an abundance in young forests. There were half as many fisher pelts exported in 2009-10 compared to 2008-09 despite a relatively stable price. Fisher harvest has been on a declining trend for several years. It is speculated that this is part of a cyclic population trend responding to food availability. Closer monitoring of this species and mandatory carcass submission may be required in the future if this trend persists. Finally, the marten harvest in 2009-10 was only half that of the previous year. This is partly due to lower prices in 2008-09, and a decrease in harvest 2009-10 had fewer trappers submitting marten carcasses, which indicates fewer individuals trapped marten. Marten track counts in DNR's provincial track transect surveys and population estimates constructed from age-at-harvest data suggest that overall the population is stable. Specific zones near urban areas have shown decreasing track counts, which suggests that there may be higher, unsustainable trapping pressure in specific areas.

Several changes to the fur harvesting regulations will come into effect for 2010-2011. The weasel season has now been extended to the end of February to increase the opportunities to harvest this species. The mink season has been extended one month to end simultaneously with the trapping seasons for other aquatic species (not including beaver snaring). Raccoon trapping will be permitted starting October 1st with the use of restraining traps certified for use in trapping raccoons. This will provide those who wish to trap raccoons earlier an opportunity to do so. The raccoon season for killing traps has not changed. Trappers are reminded that bobcats must be tagged immediately upon taking possession of the animal whether hunting, trapping or snaring. An additional change that will take effect in September 2011 is that minor fur harvesters aged 10 to 15 years will have to be accompanied by an adult holding a valid fur harvesting license. However, minor fur harvesters aged 12 to 15 years will be permitted to trap independently if they have passed a trapper education course.

Take note that DNR is continuing to collect biological data on Canada Lynx and that any incidentally caught animal must be submitted to the nearest DNR office. This information will be critical for future population assessments. Good luck to all those taking to the woods this coming fall and winter, and don't forget to take a youth trapping with you every chance you get!

Licences Sold, Pelts Exported and Total Harvest Value* for New Brunswick, 1976-2010

YEAR	LICENCES SOLD	TOTAL NO. OF PELTS EXPORTED	TOTAL VALUE* TO FURHARVESTERS
76-77	2,638	42,069	\$700,318
77-78	3,647	55,813	\$1,121,799
78-79	2,877	60,503	\$1,860,530
79-80	3,440	78,142	\$2,271,336
80-81	4,365	77,073	\$1,551,312
81-82	4,054	58,882	\$1,077,850
82-83	3,813	59,846	\$802,178
83-84	3,399	57,643	\$959,905
84-85	3,253	48,718	\$1,281,632
85-86	3,256	45,047	\$1,443,365
86-87	2,870	50,404	\$1,688,665
87-88	3,139	48,365	\$1,370,178
88-89	1,561	45,047	\$668,940
89-90	1,335	24,277	\$300,360
90-91	914	21,846	\$195,313
91-92	751	31,091	\$342,282
92-93	860	32,467	\$303,745
93-94	873	36,698	\$589,693
94-95	1,797	51,016	\$806,549
95-96	1,253	46,485	\$886,452
96-97	1,370	57,449	\$1,013,032
97-98	1,300	65,635	\$907,357
98-99	1,154	51,275	\$548,569
99-2000	922	40,957	\$577,299
2000-2001	877	37,123	\$676,534
2001-2002	1,010	51,509	\$975,288
2002-2003	1,042	44,288	\$899,152
2003-2004	1,093	47,269	\$910,367
2004-2005	1,155	45,023	\$728,223
2005-2006	1,067	47,145	\$1,122,543
2006-2007	1,191	53,226	\$1,064,581
2007-2008	1,140	36,601	\$696,535
2008-2009	1,164	41,056	\$536,014
2009-2010	977	38,877	\$532,042

^{*} Pelt value was determined from the combined, weighted averages of North American Fur Auctions and Fur Harvester's Auction

Number of furbearer pelts exported from New Brunswick, change from the 2008-2009 exports and auction center destination* 2009-2010

SPECIES	TOTAL PELT 2008-2009	2009-2010	PERCENT CHANGE FROM 2007-2008	NORTH AMERICAN FUR AUCTION	FUR HARVESTER'S AUCTION INC.	
COYOTE	1,574	2,072	32%	1,202	334	
RED FOX	1,269	1,267	0%	682	337	
BOBCAT	803	525	-35%	347	173	
BEAVER	10,123	6,882	-32%	4,468	1,824	
FISHER	720	340	-53%	250	69	
RACCOON	2,686	1,632	-39%	1,011	500	
OTTER	409	314	-23%	194	100	
MARTEN	2,022	1,098	-46%	778	233	
MINK	547	378	-31%	263	99	
MUSKRAT	18,795	22,783	21%	13,425	8,885	
WEASEL	1,529	1,157	-24%	837	264	
SQUIRREL	554	421	-24%	199	176	
SKUNK	25	8	-68%	6	2	
TOTAL PELTS	41,056	38,877	-5%	23,662	12,996	

^{*} The auction centers shown here account for most but not all of our fur exports.

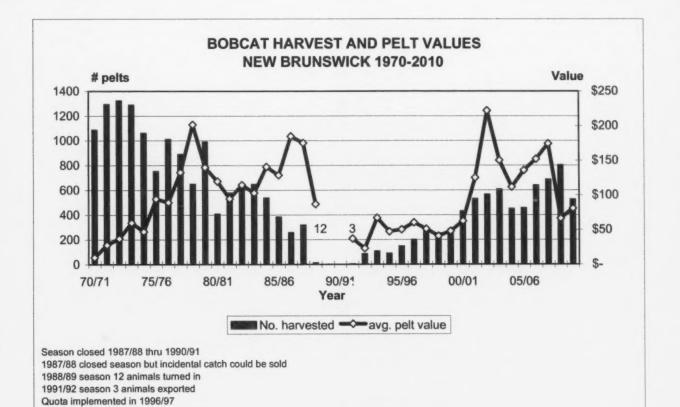
Approximate Value of Fur Exported from New Brunswick, 2008-2009 and 2009-2010

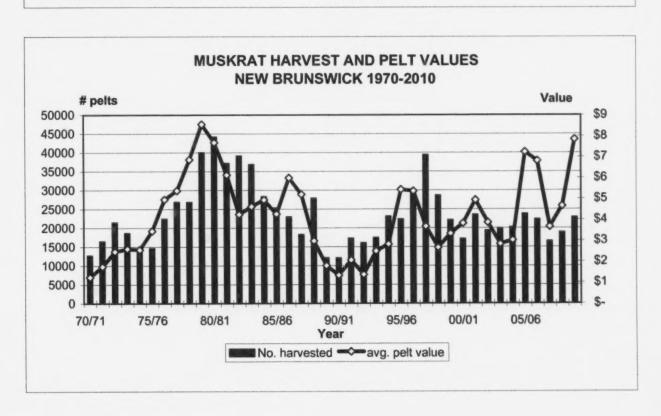
Species (ranked by individual pelt \$ value)	No. exp	orted	Value per pelt*		Total Value	
	2008-2009	2009-2010	2008-2009	2009-2010	2009-2010 (ranked by collective \$	value)
COYOTE (6)	1,574	2,072	\$18.87	\$20.59	\$42,662.48	(3)
RED FOX (5)	1,269	1,267	\$22.78	\$25.26	\$32,004.42	(6)
BOBCAT (1)	803	525	\$66.41	\$80.72	\$42,378.00	(4)
BEAVER (7)	10,123	6,882	\$17.75	\$19.84	\$136,538.88	(2)
FISHER (3)	720	340	\$51.77	\$53.65	\$18,241.00	(8)
RACCOON (9)	2,686	1,632	\$10.59	\$12.17	\$19,861.44	(7)
OTTER (2)	409	314	\$43.44	\$54.85	\$17,222.90	(9)
MARTEN (4)	2,022	1,098	\$29.53	\$30.14	\$33,093.72	(5)
MINK (8)	547	378	\$10.87	\$15.24	\$5,760.72	(10)
MUSKRAT (10)	18,795	22,783	\$4.65	\$7.84	\$178,618.72	(1)
WEASEL (11)	1,529	1,157	\$4.54	\$4.49	\$5,194.93	(11)
SQUIRREL (13)	554	421	\$1.38	\$1.07	\$450.47	(12)
SKUNK (12)	25	8	\$2.74	\$1.80	\$14.40	(13)
TOTAL	41,056	38,877	Total fur harvest	value 2009-2010→	\$532,042.08	

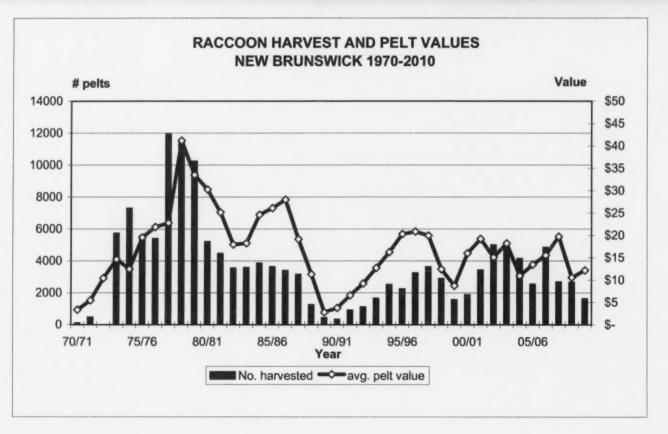
Although black bears are not classed as furbearers, black bear hides sold for \$92.38 on average.

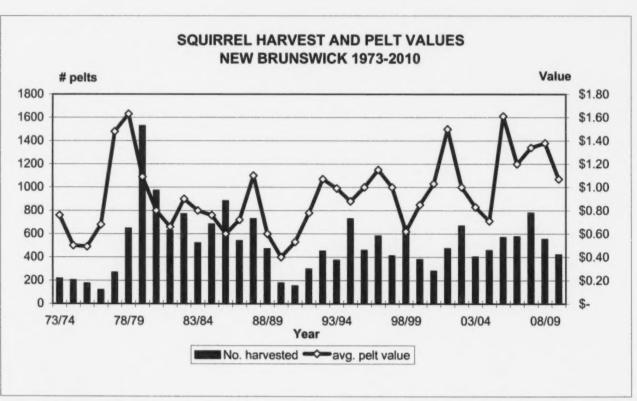
Castoreum sold for \$3.24 per ounce x (approximately) 4966 ounces = \$16,124.60

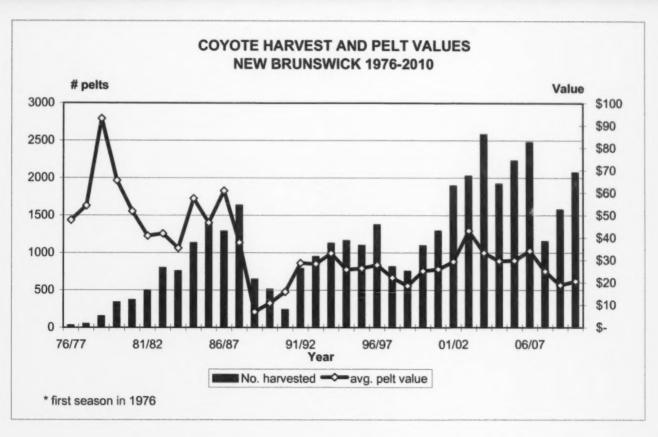
^{*}Pelt value was determined from the combined average prices of North American Fur Auctions and Fur Harvester's Auction Inc.

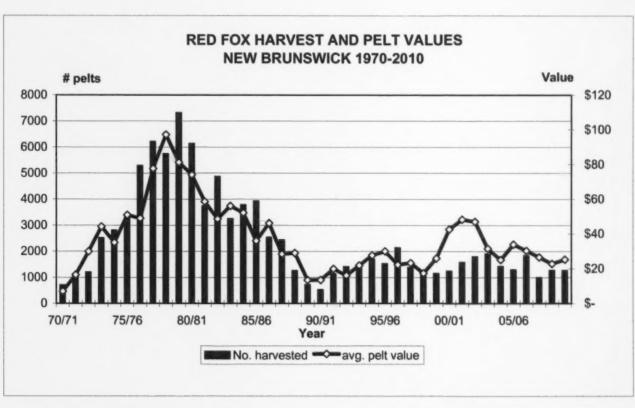


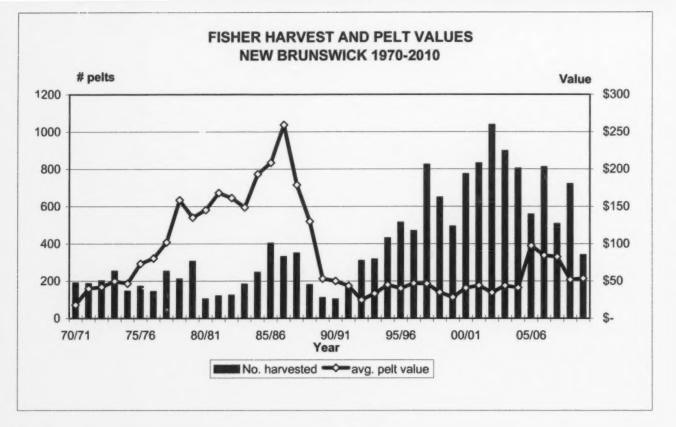


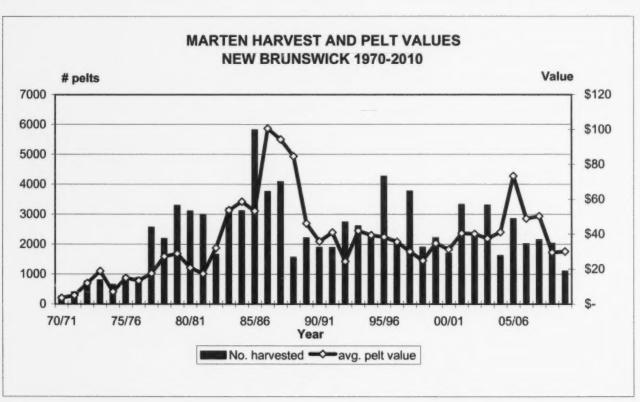


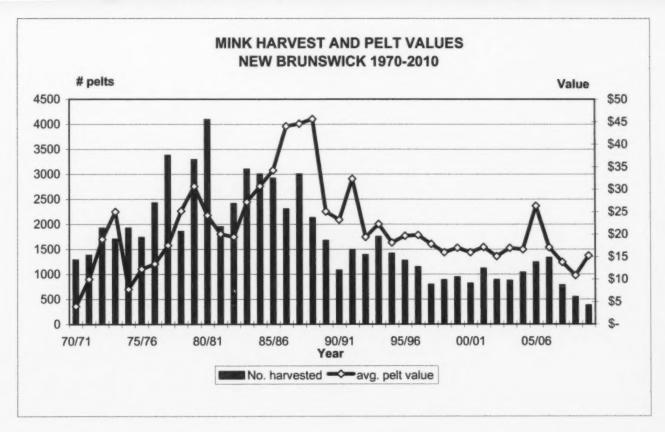


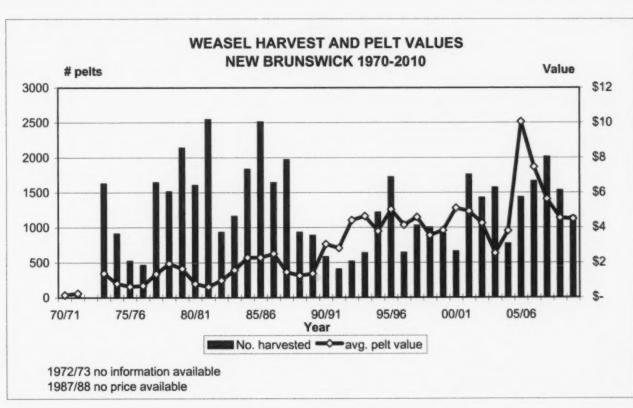


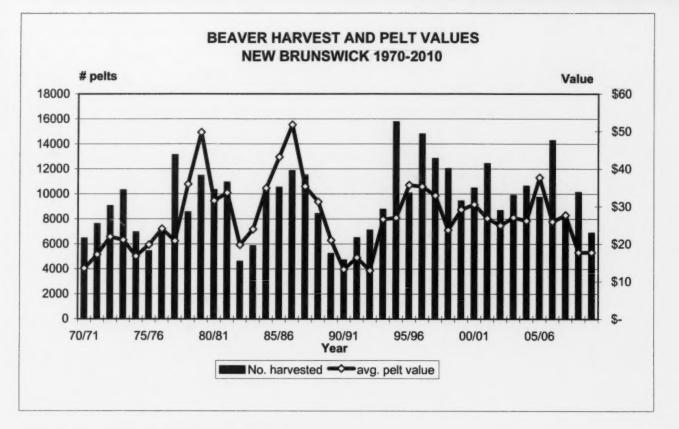


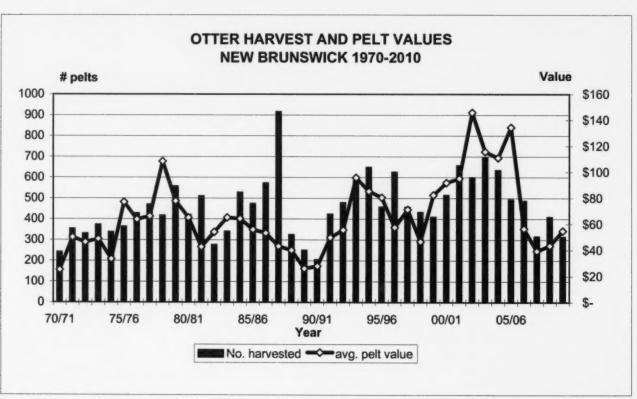












2010-2011 FUR HARVESTING SEASONS

Zones	Species	Season	Open	Close
1 to 27	Rabbit 1	Snaring	Oct. 1	Feb. 28
	Rabbit ¹	Hunting	Oct. 1	Feb. 28
	Squirrel	Hunting	Oct. 1	Feb. 28
	Raccoon	Trapping (Restraint only) 2	Oct. 1	Dec. 31
	Raccoon	Trapping, Hunting	Oct. 30	Dec. 31
	Mink	Trapping	Oct. 30	Jan. 31
	Weasel	Trapping	Oct. 30	Feb. 28
	Skunk	Hunting	Oct. 30	Dec. 31
	Muskrat	Trapping	Oct. 30	Jan. 31
	Spring Muskrat	Trapping	Mar. 19	May 15
	Otter	Trapping, Snaring	Oct. 30	Jan. 31
	Beaver	Trapping	Oct. 30	Jan. 31
	Beaver	Snaring	Oct. 30	Feb. 28
1 to 26 ³	Coyote, Fox	Trapping	Oct. 1	Feb. 28
		Hunting	Oct. 1	Feb. 28
		Snaring	Nov. 13	Feb. 28
1 to 25 ⁴	Bobcat ⁵	Trapping, Snaring	Nov. 13	Feb. 28
	Bobcat	Hunting	Nov. 13	Feb. 28
1 to 13, 16 and 17	Marten, Fisher, Skunk, Squirrel	Trapping	Nov. 27	Dec. 11
14, 15, 18 to 27	Fisher, Skunk, Squirrel	Trapping	Nov. 27	Dec. 18

¹ When hunting snowshoe hare (Rabbit) under a Fur Harvester's Licence, the bag limit is 10 daily; 20 in possession. (There is no limit when trapping or snaring.)

² It is illegal to use killing traps for raccoons prior to October 30.

³ Coyote and fox hunting, trapping and snaring are closed in Zone 27.

⁴ No quota issued for bobcat harvest in Zones 1-6, 9, 26 and 27.

⁵ It is illegal to use killing traps (i.e. conibear) for bobcat after December 31st.

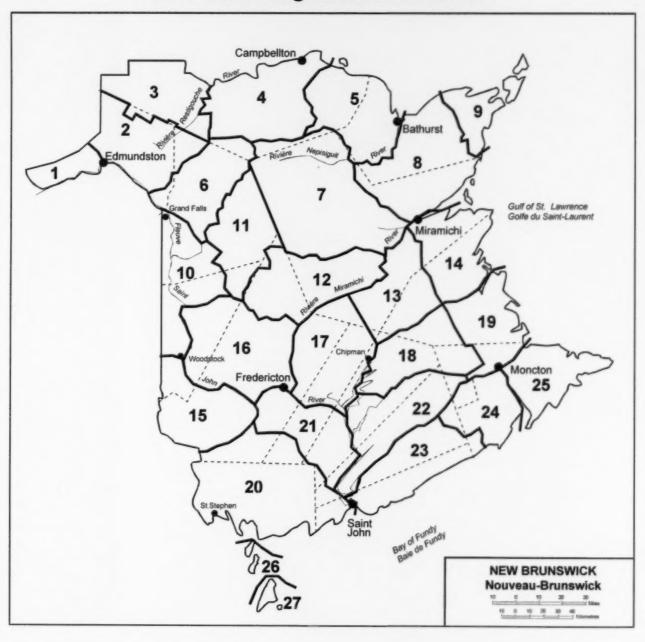


RAPPORT SUR LES PRISES D'ANIMAUX À FOURRURE DU NOUVEAU-BRUNSWICK 2009-2010



DIRECTION DU POISSON ET DE LA FAUNE
RESSOURCES NATURELLES www.gnb.ca/ressourcesnaturelles

Wildlife Management Zones Zones d'aménagement de la faune



Sommaire des prises d'animaux à fourrure du Nouveau-Brunswick de 2009-2010

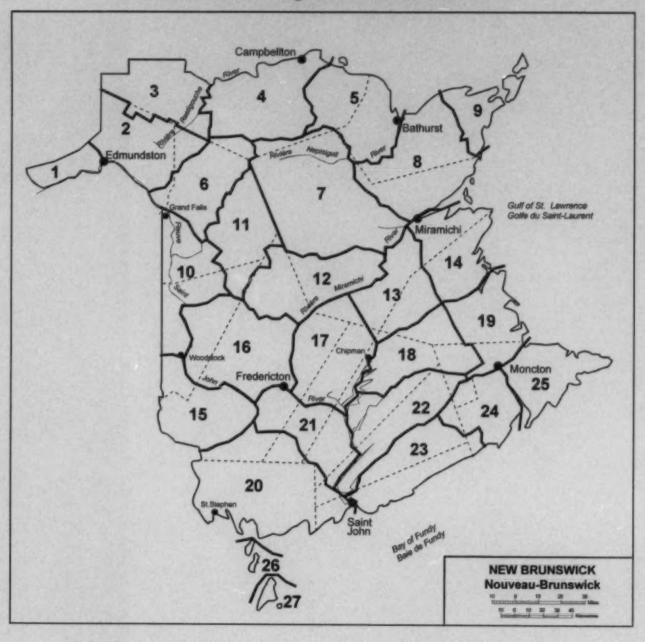
En 2009-2010, moins de résidents ont acheté des permis de prise d'animaux à fourrure que pendant les huit années précédentes. En tout, 977 permis ont été vendus, soit 906 permis de prise d'animaux à fourrure et 71 permis de prise d'animaux à fourrure pour mineur. C'est environ 10 p. 100 de moins que la moyenne de 1 072 permis par année établie de 2000 à 2009. Étant donné le fléchissement prononcé des prix du marché, la participation était quand même plus élevée que prévu. La valeur totale des peaux exportées à l'extérieur du Nouveau-Brunswick a tout juste dépassé 532 000 \$, ce qui est comparable à la valeur de 2008-2009, malgré une légère réduction du nombre de peaux exportées. Ce meilleur rendement est attribuable à de modestes augmentations dans la valeur moyenne des peaux de la plupart des espèces d'animaux à fourrure, quoique les prix soient plus bas qu'ils ne l'ont été les dernières années.

La diminution considérable des prises de quatre espèces entre 2008-2009 et 2009-2010 présente un intérêt particulier. Les prises de lynx roux de 2009-2010 étaient d'environ 40 p. 100 de moins que celles de l'année précédente. On croit que cette diminution est attribuable à deux facteurs. Premièrement, le prix des peaux de lynx roux a chuté de 50 p. 100 entre les saisons 2007-2008 et 2008-2009, et n'a que légèrement augmenté au cours de la dernière année. Mais, ce qui importe davantage, c'est qu'il y a eu une baisse de productivité de l'espèce. Selon l'analyse des données recueillies sur les carcasses, la taille des portées a diminué, ce qui indique que moins de nourriture est disponible dans le paysage terrestre. L'effondrement récent de la population du lièvre d'Amérique et la mortalité attribuable à de grosses chutes de neige a probablement contribué à la diminution de l'espèce. Selon toute vraisemblance, cela aura une incidence sur le nombre d'étiquettes de peaux de lynx roux pour la saison 2010-2011. Les prises de castor, qui étaient supérieures à 10 000, ont chuté à moins de 7 000 au cours de la dernière saison. Le prix des peaux de castor était à son niveau le plus bas des deux dernières décennies, ce qui cause une augmentation des activités nuisibles des castors au fur et à mesure que la population s'étend dans les régions urbaines et qu'elle augmente dans toutes les régions de la province en raison de l'abondance de jeunes forêts. En 2009-2010, moins de la moitié de peaux de pékan ont été exportées comparativement à 2008-2009, et ce, même si le prix est demeuré relativement stable. Les prises de pékan suivent une tendance à la baisse depuis plusieurs années. On croit que cette diminution est attribuable à une tendance cyclique de la population en raison de la disponibilité de la nourriture. La surveillance accrue de cette espèce, ainsi que la soumission obligatoire des carcasses, pourraient s'avérer nécessaires dans l'avenir si cette tendance se maintient. Et, enfin, les prises de martre de 2009-2010 se sont chiffrées à seulement la moitié de ce qu'elles étaient l'année précédente. Cela est en partie attribuable à des prix plus bas en 2008-2009 et à un ralentissement des efforts de récolte. En 2009-2010, moins de trappeurs ont rapporté des carcasses de martre, ce qui veut dire que moins de personnes ont piégé la martre. Le comptage des martres grâce aux relevés des traces par transect effectués par le MRN et les estimations de la population à partir de données selon l'âge de l'animal lors de sa prise suggèrent que, dans son ensemble, la population de martres est stable. Des traces moins nombreuses dans certains secteurs près des régions urbaines portent à croire que les activités de piégeage sont plus intenses, voire non durables, dans certains secteurs spécifiques.

Plusieurs modifications aux règlements sur la prise d'animaux à fourrure entreront en vigueur en 2010-2011. La saison de piégeage de la belette a été prolongée jusqu'à la fin de février afin d'augmenter les possibilités de capture. La saison de piégeage du vison a été prolongée d'un mois de sorte qu'elle se terminera en même temps que les saisons de prise d'autres espèces aquatiques (ne comprend pas la prise du castor au collet). Le piégeage du raton laveur sera permis à partir du 1^{er} octobre en utilisant les pièges de rétention certifiés aux fins du piégeage du raton laveur. Cette disposition permettra aux trappeurs qui le désirent de pièger le raton laveur plus tôt. La saison de piégeage du raton laveur au moyen de pièges mortels n'a pas été modifiée. On rappelle aux trappeurs que les lynx roux doivent être étiquetés immédiatement après qu'ils ont été capturés, que ce soit au moyen de la chasse, du piégeage ou de la pose de collets. Une autre modification qui prendra effet en septembre 2011 fera en sorte que les mineurs de 10 à 15 ans qui souhaitent piéger devront être accompagnés d'un adulte qui possède un permis valide de prise d'animaux à fourrure. Toutefois, les mineurs de 12 à 15 ans qui souhaitent piéger sans être accompagnés d'un adulte pourront le faire s'ils suivent le cours de formation au piégeage.

Veuillez prendre note que le MRN continue de recueillir des données sur le lynx du Canada et que tout animal capturé accidentellement doit être soumis au bureau du Ministère le plus proche. Ces données sont essentielles afin d'évaluer la population du lynx du Canada dans l'avenir. Bonne chance à tous ceux et celles qui s'adonneront au piégeage dans les bois de la province durant l'automne et l'hiver prochains, et n'oubliez pas d'emmener un jeune pour lui apprendre les rudiments du piégeage.

Wildlife Management Zones Zones d'aménagement de la faune



Sommaire des prises d'animaux à fourrure du Nouveau-Brunswick de 2009-2010

En 2009-2010, moins de résidents ont acheté des permis de prise d'animaux à fourrure que pendant les huit années précédentes. En tout, 977 permis ont été vendus, soit 906 permis de prise d'animaux à fourrure et 71 permis de prise d'animaux à fourrure pour mineur. C'est environ 10 p. 100 de moins que la moyenne de 1 072 permis par année établie de 2000 à 2009. Étant donné le fléchissement prononcé des prix du marché, la participation était quand même plus élevée que prévu. La valeur totale des peaux exportées à l'extérieur du Nouveau-Brunswick a tout juste dépassé 532 000 \$, ce qui est comparable à la valeur de 2008-2009, malgré une légère réduction du nombre de peaux exportées. Ce meilleur rendement est attribuable à de modestes augmentations dans la valeur moyenne des peaux de la plupart des espèces d'animaux à fourrure, quoique les prix soient plus bas qu'ils ne l'ont été les dernières années.

La diminution considérable des prises de quatre espèces entre 2008-2009 et 2009-2010 présente un intérêt particulier. Les prises de lynx roux de 2009-2010 étaient d'environ 40 p. 100 de moins que celles de l'année précédente. On croit que cette diminution est attribuable à deux facteurs. Premièrement, le prix des peaux de lynx roux a chuté de 50 p. 100 entre les saisons 2007-2008 et 2008-2009, et n'a que légèrement augmenté au cours de la dernière année. Mais, ce qui importe davantage, c'est qu'il y a eu une baisse de productivité de l'espèce. Selon l'analyse des données recueillies sur les carcasses, la taille des portées a diminué, ce qui indique que moins de nourriture est disponible dans le paysage terrestre. L'effondrement récent de la population du lièvre d'Amérique et la mortalité attribuable à de grosses chutes de neige a probablement contribué à la diminution de l'espèce. Selon toute vraisemblance, cela aura une incidence sur le nombre d'étiquettes de peaux de lynx roux pour la saison 2010-2011. Les prises de castor, qui étaient supérieures à 10 000, ont chuté à moins de 7 000 au cours de la dernière saison. Le prix des peaux de castor était à son niveau le plus bas des deux dernières décennies, ce qui cause une augmentation des activités nuisibles des castors au fur et à mesure que la population s'étend dans les régions urbaines et qu'elle augmente dans toutes les régions de la province en raison de l'abondance de jeunes forêts. En 2009-2010, moins de la moitié de peaux de pékan ont été exportées comparativement à 2008-2009, et ce, même si le prix est demeuré relativement stable. Les prises de pékan suivent une tendance à la baisse depuis plusieurs années. On croit que cette diminution est attribuable à une tendance cyclique de la population en raison de la disponibilité de la nourriture. La surveillance accrue de cette espèce, ainsi que la soumission obligatoire des carcasses, pourraient s'avérer nécessaires dans l'avenir si cette tendance se maintient. Et, enfin, les prises de martre de 2009-2010 se sont chiffrées à seulement la moitié de ce qu'elles étaient l'année précédente. Cela est en partie attribuable à des prix plus bas en 2008-2009 et à un ralentissement des efforts de récolte. En 2009-2010, moins de trappeurs ont rapporté des carcasses de martre, ce qui veut dire que moins de personnes ont piégé la martre. Le comptage des martres grâce aux relevés des traces par transect effectués par le MRN et les estimations de la population à partir de données selon l'âge de l'animal lors de sa prise suggèrent que, dans son ensemble, la population de martres est stable. Des traces moins nombreuses dans certains secteurs près des régions urbaines portent à croire que les activités de piégeage sont plus intenses, voire non durables, dans certains secteurs spécifiques.

Plusieurs modifications aux règlements sur la prise d'animaux à fourrure entreront en vigueur en 2010-2011. La saison de piégeage de la belette a été prolongée jusqu'à la fin de février afin d'augmenter les possibilités de capture. La saison de piégeage du vison a été prolongée d'un mois de sorte qu'elle se terminera en même temps que les saisons de prise d'autres espèces aquatiques (ne comprend pas la prise du castor au collet). Le piégeage du raton laveur sera permis à partir du 1^{er} octobre en utilisant les pièges de rétention certifiés aux fins du piégeage du raton laveur. Cette disposition permettra aux trappeurs qui le désirent de piéger le raton laveur plus tôt. La saison de piégeage du raton laveur au moyen de pièges mortels n'a pas été modifiée. On rappelle aux trappeurs que les lynx roux doivent être étiquetés immédiatement après qu'ils ont été capturés, que ce soit au moyen de la chasse, du piégeage ou de la pose de collets. Une autre modification qui prendra effet en septembre 2011 fera en sorte que les mineurs de 10 à 15 ans qui souhaitent piéger devront être accompagnés d'un adulte qui possède un permis valide de prise d'animaux à fourrure. Toutefois, les mineurs de 12 à 15 ans qui souhaitent piéger sans être accompagnés d'un adulte pourront le faire s'ils suivent le cours de formation au piégeage.

Veuillez prendre note que le MRN continue de recueillir des données sur le lynx du Canada et que tout animal capturé accidentellement doit être soumis au bureau du Ministère le plus proche. Ces données sont essentielles afin d'évaluer la population du lynx du Canada dans l'avenir. Bonne chance à tous ceux et celles qui s'adonneront au piégeage dans les bois de la province durant l'automne et l'hiver prochains, et n'oubliez pas d'emmener un jeune pour lui apprendre les rudiments du piégeage.

Permis vendus, nombre totale de peaux exportés et valeur* totale des prises au Nouveau-Brunswick, 1976-2010

ANNÉE	PERMIS VENDUES	NOMBRE TOTALE DE PEAUX	VALEUR* TOTALE DES PRISES
76-77	2 638	42 069	700 318 \$
77-78	3 647	55 813	1 121 799 \$
78-79	2 877	60 503	1 860 530 \$
79-80	3 440	78 142	2 271 336 \$
80-81	4 365	77 073	1 551 312 \$
81-82	4 054	58 882	1 077 850 \$
82-83	3 813	59 846	802 178 \$
83-84	3 399	57 643	959 905 \$
84-85	3 253	48 718	1 281 632 \$
85-86	3 256	45 047	1 443 365 \$
86-87	2 870	50 404	1 688 665 \$
87-88	3 139	48 365	1 370 178 \$
88-89	1 561	45 047	668 940 \$
89-90	1 335	24 277	300 360 \$
90-91	914	21 846	195 313 \$
91-92	751	31 091	342 282 \$
92-93	860	32 467	303 745 \$
93-94	873	36 698	589 693 \$
94-95	1 797	51 016	806 549 \$
95-96	1 253	46 485	886 452 \$
96-97	1 370	57 449	1 013 032 \$
97-98	1 300	65 635	907 357 \$
98-99	1 154	51 311	548 569 \$
99-2000	922	40 957	577 299 \$
2000-2001	877	37 123	676 534 \$
2001-2002	1 010	51 509	975 289 \$
2002-2003	1 042	44 288	899 049 \$
2003-2004	1 093	47 269	910 367 \$
2004-2005	1 155	45 023	728 223 \$
2005-2006	1 067	47 145	1 122 543 \$
2006-2007	1 191	53 226	1 064 581 \$
2007-2008	1 140	36 601	696 535 \$
2008-2009	1 164	41 056	536 014 \$
2009-2010	977	38 877	532 042 \$

^{*} On a déterminé la valeur des fourrures en combinant les chiffres moyens des North American Fur Auctions et Fur Harvester's Auction Inc.

Nombre d'animaux à fourrure exportés du Nouveau-Brunswick, variation par rapport aux exportations de 2008-2009 et maisons de vente aux enchères auxquelles les fourrures étaient destinées* en 2009-2010

ESPÈCES	EXPORTATIONS TO	OTALES DE PEAUX	VARIATION (%) PAR RAPPORT À		
	2008-2009	2009-2010	2008-2009		
COYOTE	1 574	2 072	32%	1 202	334
RENARD ROUX	1 269	1 267	0%	682	337
LYNX ROUX	803	525	-35%	347	173
CASTOR	10 123	6 882	-32%	4 468	1 824
PÉKAN	720	340	-53%	250	69
RATON LAVEUR	2 686	1 632	-39%	1 011	500
LOUTRE	409	314	-23%	194	100
MARTRE	2 022	1 098	-46%	778	233
VISON	547	378	-31%	263	99
RAT MUSQUÉ	18 795	22 783	21%	13 425	8 885
BELETTE	1 529	1 157	-24%	837	264
ÉCUREUIL	554	421	-24%	199	176
MOUFFETTE	25	8	-68%	6	2
PEAUX TOTALES	41 056	38 877	-5%	23 662	12 996

^{*} La plupart, mais pas nécessairement toutes les fourrures sont exportées aux maisons de ventes aux enchères mentionnées.

Nombre d'animaux à fourrure exportés du Nouveau-Brunswick, variation par rapport aux exportations de 2008-2009 et maisons de vente aux enchères auxquelles les fourrures étaient destinées* en 2009-2010

ESPÈCES	EXPORTATIONS TO	OTALES DE PEAUX	VARIATION (%) PAR NORTH AMERICAN FUR AUCTIONS		FUR HARVESTER'S AUCTION INC.	
	2008-2009	2009-2010	2008-2009			
COYOTE	1 574	2 072	32%	1 202	334	
RENARD ROUX	1 269	1 267	0%	682	337	
LYNX ROUX	803	525	-35%	347	173	
CASTOR	10 123	6 882	-32%	4 468	1 824	
PÉKAN	720	340	-53%	250	69	
RATON LAVEUR	2 686	1 632	-39%	1 011	500	
LOUTRE	409	314	-23%	194	100	
MARTRE	2 022	1 098	-46%	778	233	
VISON	547	378	-31%	263	99	
RAT MUSQUÉ	18 795	22 783	21%	13 425	8 885	
BELETTE	1 529	1 157	-24%	837	264	
ÉCUREUIL	554	421	-24%	199	176	
MOUFFETTE	25	8	-68%	6	2	
PEAUX TOTALES	41 056	38 877	-5%	23 662	12 996	

^{*} La plupart, mais pas nécessairement toutes les fourrures sont exportées aux maisons de ventes aux enchères mentionnées.

Valeur approximative des animaux à fourrure exportés par le Nouveau-Bruswick 2008-2009 et 2009-2010

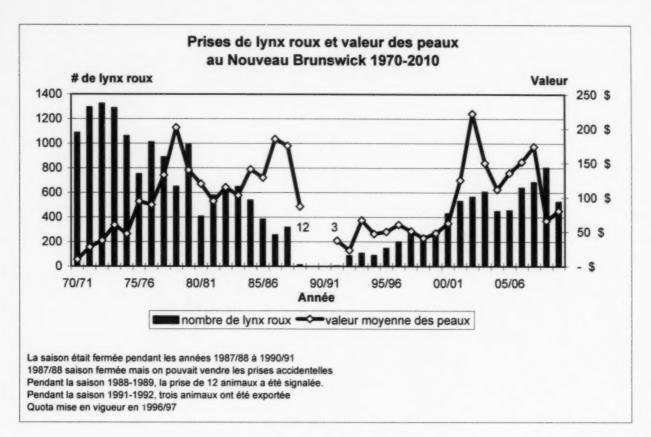
ESPÈCES ¹	EXPORTATIONS TO	TALES DE PEAUX	VALEUR ESTIMATIVE VALEUR UNITAIRE MOYENNE DES FOURRURES ² VALEUR ESTIMATIVE PRISES DE CHAQ ESPÈCE ³			
	2008-2009	2009-2010	2008-2009	2009-2010	2009-2010	
COYOTE (6)	(approximately)	2 072	18.87 \$	20.59 \$	42 662.48 \$	(3)
RENARD ROUX (5)	1 269	1 267	22.78 \$	25.26 \$	32 004.42 \$	(6)
LYNX ROUX (1)	803	525	66.41 \$	80.72 \$	42 378.00 \$	(4)
CASTOR (7)	10 123	6 882	17.75\$	19.84 \$	136 538.88 \$	(2)
PÉKAN (3)	720	340	51.77 \$	53.65 \$	18 241.00 \$	(8)
RATON LAVEUR (9)	2 686	1 632	10.59 \$	12.17 \$	19 861.44 \$	(7)
LOUTRE (2)	409	314	43.44 \$	54.85 \$	17 222.90 \$	(9)
MARTRE (4)	2 022	1 098	29.53 \$	30.14 \$	33 093.72 \$	(5)
VISON (8)	547	378	10.87 \$	15.24 \$	5 760.72 \$	(10)
RAT MUSQUÉ (10)	18 795	22 783	4.65 \$	7.84\$	178 618.72 \$	(1)
BELETTE (11)	1 529	1 157	4.54 \$	4.49 \$	5 194.93 \$	(11)
ÉCUREUIL (13)	554	421	1.38 \$	1.07 \$	450.47 \$	(12)
MOUFFETTE (12)	25	8	2.74 \$	1.80 \$	14.40 \$	(13)
PEUX TOTALES	39 482	38 877	Valeur totale des prises d'animaux à fourrure 2009-2010 →		532 042.08 \$	

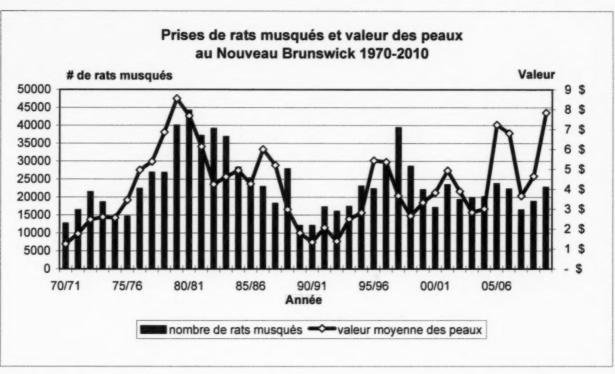
¹ Entre parenthèses, les espèces sont classées d'après leur valeur pécuniaire individuelle.

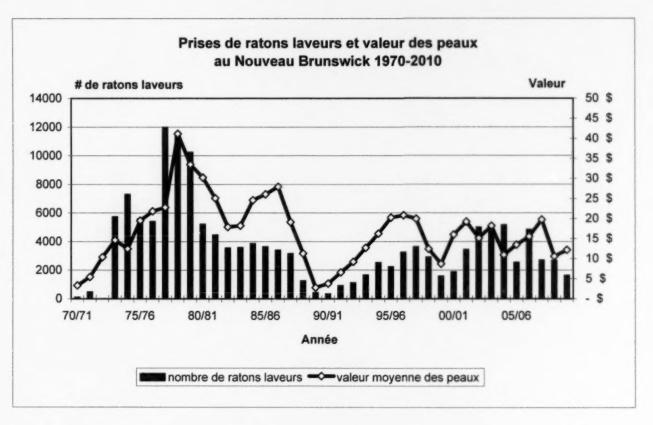
Quoique l'ours noir ne figure pas dans la catégorie des animaux à fourrure, les peaux d'ours noir se sont vendues en moyenne 92.38 \$.

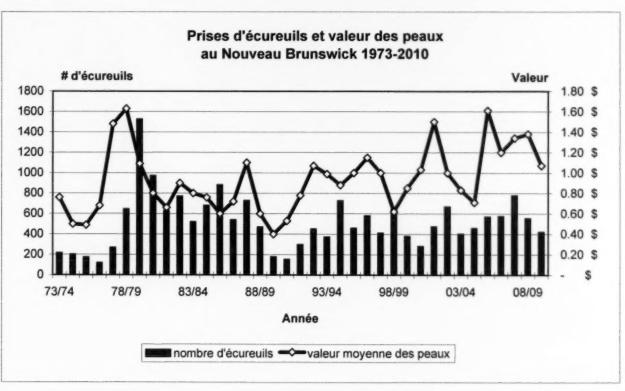
² On a déterminé la valeur des fourrures en combinant les chiffres moyens des North American Fur Auctions et des Fur Harvester's Auction Inc.

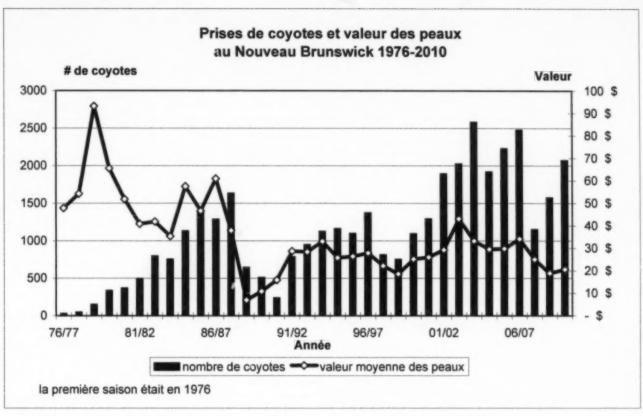
³ Entre parenthèses, les espèces sont classées d'après leur valeur pécuniaire collective. Castoréum vendue au prix de 3.24 \$ l'once x 4966 onces (approximativement) = 16 124.60\$.

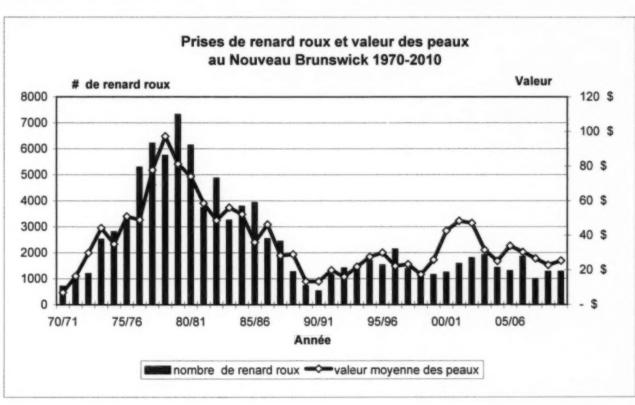




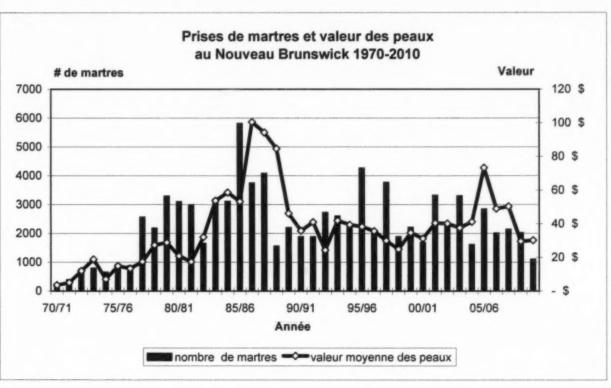


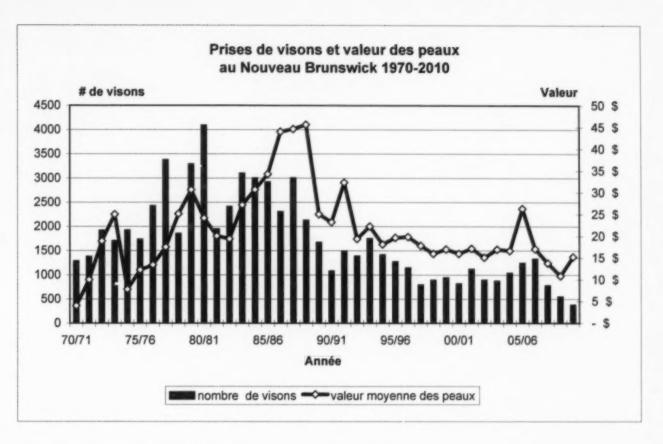


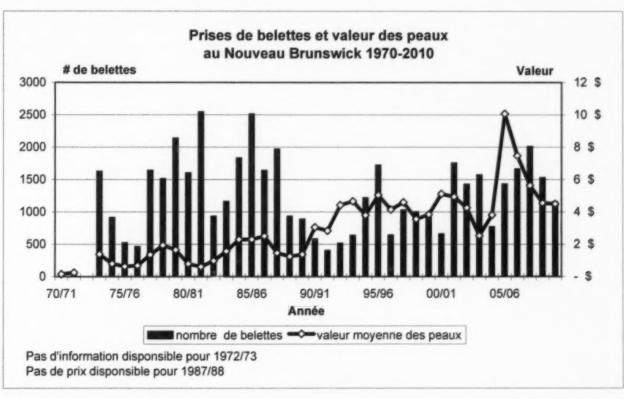


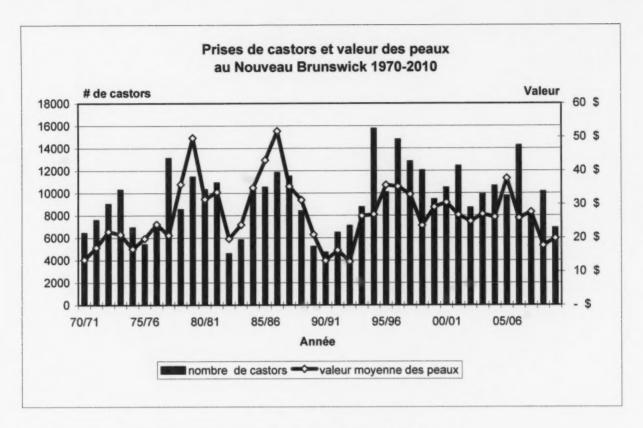


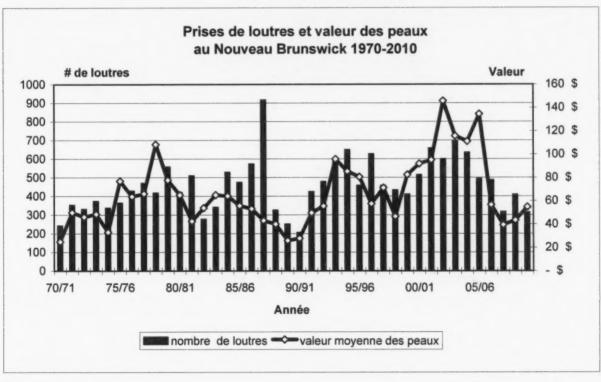












Saisons de capture d'animaux à fourrure 2010-2011 Espèces Zones Saison Ouverture Fermeture 1 à 27 Lièvre¹ Collet 28 février 1er octobre Lièvre¹ Chasse 1er octobre 28 février Écureuil Chasse 1er octobre 28 février Raton laveur Piégeage (rétention seulement) 2 1er oct. 31 déc. Raton laveur Piégeage, chasse 30 octobre 31 décembre Vison Piégeage 30 oct. 31 janv. Belette Piégeage 30 octobre 28 février Mouffette Chasse 30 octobre 31 décembre Rat musqué Piégeage 30 octobre 31 janvier Rat musqué - printemps Piégeage 19 mars 15 mai Loutre Piégeage, collet 30 octobre 31 janvier Piégeage Castor 30 octobre 31 janvier Castor Collet 30 octobre 28 février 1 à 263 Coyote, renard Piégeage 28 février 1er octobre Chasse 1er octobre 28 février 28 février Collet 13 novembre 1 à 254 Lynx roux5 Piégeage, collet 13 novembre 28 février Chasse 13 novembre 28 février 1 à 13, 16 et 17 Martre, pékan, mouffette, écureuil Piégeage 27 novembre 11 décembre 14, 15, 18 à 27 Pékan, mouffette, écureuil 18 décembre Piégeage 27 novembre

¹ La limite quotidienne de prise de lièvres chassés en vertu d'un permis de prise d'animaux à fourrure est de 10 et la limite de possession est de 20. (Il n'y a aucune limite pour le piégeage et la prise au collet.)

² Il est illégal d'utiliser avant le 30 octobre un piège mortel pour capturer des ratons laveurs.

³ La chasse, le piégeage et la prise avec collets du coyote et du renard sont interdits dans la zone 27.

⁴ Les prises de lynx roux ne sont assujetties à aucun quota dans les zones 1 à 6, 9, 26 et 27.

⁵ Il est illegal d'utiliser un piège mortel (comme le conibear) pour le lynx roux après le 31 décembre.